

Le descrizioni e le illustrazioni contenute nel presente manuale si intendono non rigorosamente impegnative. La ditta si riserva il diritto di apportare modifiche o variazioni ai prodotti senza nessun tipo di preavviso.

IL COSTRUTTORE DECLINA OGNI RESPONSABILITÀ PER EVENTUALI DANNI A PERSONE O COSE CAUSATI DA USO IMPROPRIO DELL'APPARECCHIO OD ERRATO ASSEMBLAGGIO DEI SUOI COMPONENTI.

CE

IMPORTATO E DISTRIBUITO DA : C.C.I.A.A. 418545 SA

MADE IN CHINA



Abbacchiatore per olive a batteria



MANUALE USO E MANUTENZIONE

CONSERVARE E LEGGERE ATTENTAMENTE IL PRESENTE MANUALE PRIMA DI ASSEMBLARE, INSTALLARE, METTERE IN FUNZIONE O EFFETTUARE LA MANUTENZIONE DEL PRODOTTO DESCRITTO. PROTEGGERE SEI STESSI E GLI ALTRI OSSERVANDO TUTTE LE INFORMAZIONI RELATIVE ALLA SICUREZZA. LA MANCATA OSSERVANZA DELLE ISTRUZIONI POTREBBE CAUSARE A DANNI PERSONE OPPURE ALLO STESSO PRODOTTO . IL PRESENTE MANUALE DEVE SEGUIRE IL PRODOTTO PER TUTTA LA SUA VITA, E DEVE ESSERE CONSULTATO OGNI QUALVOLTA LO SI RITENGA NECESSARIO .



1. DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO

Lo scuotitore per olive elettrico è un apparecchio che facilita la raccolta delle olive rispettando l'ambiente. Le olive cadono per effetto della scuotitura provocata dal movimento dei pettini. La forma e il movimento dei denti dei pettini garantiscono un risultato ottimale.

Lo scuotitore per olive elettrico è dotato di un'asta telescopica; questo permette di raggiungere comodamente l'altezza desiderata.

L'asta telescopica è dotata di un dispositivo di bloccaggio.

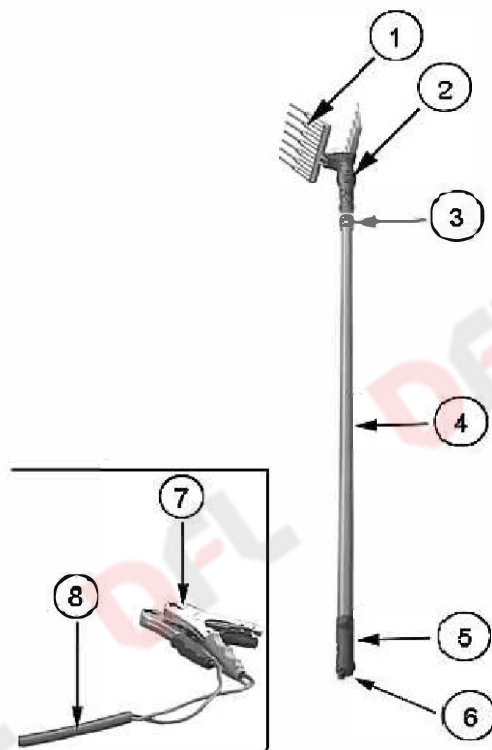
2. USI PREVISTI

Lo scuotitore per olive elettrico è stato progettato esclusivamente per la raccolta di olive attraverso il passaggio dei pettini attraverso i rami dell'albero.

Qualsiasi altro utilizzo è da considerarsi improprio, e può causare danni a persone o cose, oltre a danneggiare l'apparecchio.

3. ELENCO DELLE PARTI

1. Pettine
2. Corpo motore
3. Collare
4. Asta
5. Impugnatura ed interruttore
6. Alloggiamento del fusibile (10Amp ritardato)
7. Pinze DC
8. Cavo di collegamento (15m)



8. PULIZIA

La macchina dovrebbe essere pulita dopo ogni uso per evitare la formazione di particelle solide che possano bloccare le parti meccaniche. Una pulizia periodica rende inoltre leggibili i simboli di avviso.

⚠ ATTENZIONE!

Durante le operazioni di pulizia, evitare il contatto dell'apparecchio con l'acqua anche in caso di pulizia, poiché ciò causerebbe un corto circuito.

1. DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO	PAG.2
2. USI PREVISTI	PAG.2
3. ELENCO DELLE PARTI	PAG.2
4. REGOLE PER L'USO IN SICUREZZA DELL'APPARECCHIO	PAG.3
4/A SIGNIFICATO DEI SIMBOLI	PAG.3
4/B AREA DI LAVORO	PAG.4
4/C SICUREZZA ELETTRICA	PAG.4
4/D SICUREZZA PERSONALE	PAG.4
4/E RISCHI LEGATI ALL'USO DELLA MACCHINA	PAG.5
5. COLLEGAMENTO DELLO SCUOTITORE ALL'ACCUMULATORE	PAG.5
6. USO DELLO SCUOTITORE	PAG.6
7. MANUTENZIONE	PAG.6
7/A CONTROLLI PERIODICI DA ESEGUIRE	PAG.6
7/B LUBRIFICAZIONE	PAG.6
8. PULIZIA	PAG.7

6. USO DELLO SCUOTITORE PER OLIVE ELETTRICO

Tenere salda la macchina con entrambe le mani. L'operatore deve assicurarsi di lavorare stabilmente con entrambi i piedi sul suolo.
Accendere lo scuotitore posizionando su "ON" l'interruttore posto sull'impugnatura. Una volta acceso, dirigere il pettine verso i rami che si desidera mietere.
Se i rami sono particolarmente carichi di olive, avvicinare il pettine con cautela.

⚠ ATTENZIONE! Le parti in movimento (pettine) non devono mai essere toccate mentre lo scuotitore è acceso o mentre è collegato alla batteria.
Per spegnere lo scuotitore è sufficiente spostare l'interruttore nella posizione "OFF". Durante le pause, spegnere lo scuotitore e deporlo in terra, in posizione orizzontale.

NOTA: Perché lo scuotitore duri a lungo, è fondamentale un uso corretto.
Di conseguenza, accertarsi che sia usato esclusivamente per lo scopo per cui è stato progettato. Evitare sforzi eccessivi che possano bloccare il pettine, in quanto ciò sottoporrebbe il motore ad uno sforzo eccessivo e ridurrebbe la vita dello scuotitore. È consigliabile, ai fini del buon funzionamento dello scuotitore e per ridurre gli effetti delle vibrazioni sull'operatore, di effettuare una pausa di 20 minuti ogni 2 ore di lavoro.

7. MANUTENZIONE

⚠ ATTENZIONE! PRIMA DI INTERVENIRE SULL'APPARECCHIO, RISPETTARE LE SEGUENTI REGOLE:

- Non effettuare alcun tipo di intervento usando mezzi di fortuna. Usare l'utensile adeguato per ogni lavoro.
- Scollegare le pinze di collegamento dall'accumulatore prima di effettuare qualsiasi regolazione, cambio di accessori o smontaggio dell'apparecchio.
- Mantenere l'apparecchio sempre in perfetta efficienza verificando il corretto funzionamento delle parti in movimento e l'integrità delle parti dell'apparecchio.

7/A CONTROLLI PERIODICI DA ESEGUIRE

- Controllare una volta al mese la testa della macchina.
- Le viti della copertura devono essere controllate e serrate prima di ogni uso.
- Le parti meccaniche della macchina devono essere controllate prima di ogni uso perché le condizioni atmosferiche come umidità e le impurità nell'aria come la polvere, possono causare il blocco delle parti meccaniche.

NOTA: IN CASO DI USO PARTICOLARMENTE INTENSO, È CONSIGLIABILE EFFETTUARE I CONTROLLI PERIODICI CON UNA MAGGIOR FREQUENZA.

7/B LUBRIFICAZIONE

La lubrificazione deve essere eseguita sistematicamente e periodicamente per le seguenti parti:
I pistoni interni dietro al rastrello (dentro la testa del rastrello).
La cremagliera e le parti in movimento che sono dentro la testa del rastrello.

DATI TECNICI


Fonte di alimentazione	Batteria
Voltaggio	DC 12V
Lunghezza	2m; 1.5-2.2m; 2-3m
Peso	2.4Kg; 2.5Kg; 2.7Kg
Lunghezza cavo alimentazione	15m
Frequenza dei giri	1000/min
Potenza	140W
Batteria	60Ah
Livello pressione acustica	90dB(A)
Livello potenza acustica	102dB(A)
Vibrazione	9.5m/s ²

NB: È importante ricordare che la macchina e l'equipaggiamento devono sempre

4. REGOLE PER L'USO IN SICUREZZA DELL'APPARECCHIO

⚠ ATTENZIONE Leggere tutti gli avvertimenti e comprendere il significato dei simboli riguardanti la sicurezza. La mancata osservanza delle regole inerenti la sicurezza può dare luogo ad incidenti causati da shock elettrici e/o incendi.

4/A SIGNIFICATO DEI SIMBOLI

Le situazioni di pericolo potenziale legate all'uso della macchina sono indicate in questo manuale dal simbolo seguente: 

Lo stesso simbolo è usato sulla macchina per evidenziare le aree di pericolo. È importante ricordare che, pur essendo l'apparecchio realizzato al fine di lavorare in sicurezza, l'utilizzatore deve servirsi dell'apparecchio in base al suo normale e prevedibile utilizzo. L'uso improprio dell'apparecchio può causare danni all'utilizzatore e danneggiare l'apparecchio stesso.
A seguire, altri esempi dei simboli presenti nel manuale d'uso e sull'apparecchio.



Non usare la macchina in ambienti ove sono presenti sostanze esplosive.



Consultare con attenzione il manuale prima dell'uso dell'apparecchio.



Attenzione agli oggetti proiettati dall'apparecchio.



Indossare guanti di sicurezza del tipo antitaglio.



Indossare occhiali protettivi, elmetto protettivo, protezioni per le orecchie, e, all'occorrenza, una maschera per proteggere le vie respiratorie.



Indossare calzature di sicurezza dotate di suola anti scivolo, soletta antiforo e puntale in acciaio

⚠ ATTENZIONE: E' importante mantenere puliti e leggibili tutti i simboli riferiti alla sicurezza dopo l'uso della macchina per essere certi che il successivo utente sia in grado di vedere tutte le aree di pericolo durante l'uso.

4/B AREA DI LAVORO

- a) Tenere l'area di lavoro pulita e sgombra da oggetti.
- b) Non usare l'apparecchio nelle vicinanze di sostanze esplosive, come liquidi infiammabili, polveri infiammabili o gas.
- c) Tenere lontani dall'area di lavoro estranei, in particolare bambini, ed animali.

4/C SICUREZZA ELETTRICA

- a) Rispettare la polarità delle pinze di collegamento all'accumulatore. Non apportare modifiche alle pinze di collegamento. Qualora le pinze di collegamento non siano compatibili con l'accumulatore a disposizione, rivolgersi a personale qualificato per adattare l'accumulatore alle pinze dell'apparecchio (NON VICEVERSA).
- b) Non esporre l'apparecchio elettrico a pioggia o umidità. L'acqua che si infiltra nell'apparecchio può provocare uno shock elettrico, causando un rischio per l'utilizzatore e danneggiando l'apparecchio.
- c) Evitare di tirare o stratonare il cavo di alimentazione. Non tirare mai il cavo per trasportare, spostare o scollegare l'apparecchio. Tenere il cavo lontano da calore, olio, superfici taglienti o parti in movimento
- d) Non usare l'apparecchio se l'interruttore "ON - OFF" non funziona correttamente.

4/D SICUREZZA PERSONALE

- a) Prima di utilizzare l'apparecchio, l'utilizzatore deve familiarizzare con i comandi e deve essere in grado di arrestare rapidamente l'apparecchio.
- b) Controllare che le parti di protezione siano montate correttamente e anche che i simboli di avvertimento siano chiaramente leggibili.
- c) Verificare che tutte le parti dei componenti della macchina siano integre e non danneggiate.
- d) Se qualcuno entra nella zona di lavoro (l'area in cui si sta operando e quella circostante), l'operatore deve spegnere la macchina immediatamente.
- e) Evitare che persone estranee, in particolare bambini, o animali, si avvicinino all'operatore mentre la macchina è accesa.
- f) L'area in cui si opera e quella circostante devono sempre essere sgombrare e libere da scarti per ridurre il rischio di incidenti.
- g) Impedire l'uso dell'apparecchio a bambini, persone anziane, e a chiunque non sia in grado di utilizzarlo in sicurezza.
- h) Non usare l'apparecchio elettrico se si è stanchi o sotto l'influenza di alcool, farmaci o sostanze che possano pregiudicare l'attenzione dell'utilizzatore. Un momento di disattenzione durante l'uso dell'apparecchio può essere causa di gravi danni personali.
- i) Indossare adeguati dispositivi di protezione individuale, quali occhiali, elmetto, cuffia, maschera, guanti e calzature **DI SICUREZZA**. Ricordare che un abbigliamento non idoneo non protegge l'utilizzatore.

- j) Evitare che l'apparecchio si avvii accidentalmente. Assicurarsi che l'interruttore sia nella posizione "OFF" prima di collegare l'apparecchio all'accumulatore.
- k) Prima di avviare l'apparecchio, assicurarsi che ad esso non siano collegati utensili per la regolazione dell'apparecchio stesso. In caso contrario, all'avvio dell'apparecchio l'utensile ad esso collegato può essere scagliato nell'area circostante, provocando danni all'utilizzatore e danneggiando l'apparecchio.
- l) Mantenere sempre un perfetto equilibrio. Questo consente di mantenere il controllo dell'apparecchio in situazioni inaspettate.
- m) Vestirsi in modo appropriato. Non indossare abiti larghi, scarpe, catenine o quant'altro possa impigliarsi nell'apparecchio. Tenere i capelli lunghi legati, per evitare che si impiglino all'apparecchio.
- n) Evitare di tenere oggetti appuntiti o affilati nelle tasche.
- o) Usare sempre le proprie protezioni personali come indicato nelle linee guida sulla salute e la sicurezza e seguire le istruzioni presenti in questo manuale.
- p) Essere a conoscenza di tutti i simboli di pericolo e cercarli sulla macchina.
- q) Non consentire a persone senza la giusta formazione di usare o avvicinarsi alla macchina.
- r) La macchina deve essere usata esclusivamente per i lavori per cui è stata progettata.
- s) La macchina non deve mai essere messa in funzione se le parti protettive non sono state montate correttamente.
- t) Prima dell'uso, la macchina dovrebbe sempre essere stata controllata da una persona competente per accertarsi che sia sicura da usare.
- U) Prima di allontanarsi dalla macchina, l'operatore deve accertarsi che questa sia stata scollegata dall'accumulatore.
- V) La macchina deve essere controllata periodicamente per accertarsi che sia in condizioni perfette per lavorare e che sia sicura da usare. E' importante che tutte le parti di sicurezza siano controllate regolarmente.
- w) La macchina è equipaggiata con parti progettate per proteggere l'operatore dalle parti in movimento.

4/E RISCHI LEGATI ALL'USO DELLA MACCHINA

Le emissioni sonore sono state misurate con la macchina in funzione, secondo i livelli conformi allo standard ISO 3744.

Le vibrazioni sono state misurate secondo gli standard ISO 11680-1.

Durante l'uso della macchina, è obbligatorio per l'operatore indossare protezioni per le orecchie o tappi per difendersi dagli effetti di un uso prolungato.

5. COLLEGAMENTO DELLO SCUOTITORE ALL'ACCUMULATORE

La macchina deve essere collegata esclusivamente ad un accumulatore da 12V con le pinze che sono presenti all'estremità del cavo fornito con la macchina.

Collegare la pinza nera al polo negativo, contrassegnato con il simbolo "-"

Collegare la pinza rossa al polo positivo, contrassegnato con il simbolo "+"

NB: Non collegare le pinze ad un generatore, caricabatteria per auto, o qualsiasi altro apparecchio per la carica che possa causare sbalzi di corrente che possono danneggiare la macchina.